

GT-C3300i

РЪКОВОДСТВО на потребителя



SAMSUNG

Използване на това ръководство

Това ръководство е съставено специално с цел да Ви насочва във функциите и характеристиките на Вашия мобилен телефон. За да стартирате бързо, погледнете "Общо запознаване с мобилния ви телефон," "Сглобяване и подготовка на мобилния телефон," и "Използване на основни функции."

Първо прочетете този файл

- Преди да използвате това устройство, моля, прочетете всички съвети за безопасност и това ръководство, за да гарантирате безопасна и правилна употреба.
- Описанията в това ръководство се базират на настройките на Вашия телефон по подразбиране.
- Изображенията и скрийншотовете, използвани в това ръководство на потребителя, може да се различават от действителния продукт.

- Съдържанието в това ръководство на потребителя може да се различава от продукта ви или от софтуера, предоставен от доставчиците на услуги или Мобилните оператор и подлежи на промяна без предизвестие. За информация относно най-актуалната версия на ръководството на потребителя, отидете на адрес www.samsungmobile.com.
- Наличните функции и допълнителните услуги може да се различават в зависимост от устройството, софтуера или мобилния оператор.
- Приложенията и функциите им може да се различават в зависимост от страната, района или хардуерните спецификации. Samsung не носи отговорност за проблеми с функционалността, причинени от външни приложения.
- Можете да надградите софтуера на мобилния си телефон, като отидете на адрес www.samsungmobile.com.

- Музикалните източници, тапетите и изображенията, предоставени с това устройство, са лицензирани за ограничена употреба между Samsung и съответните собственици. Извличането и използването на тези материали с търговска или друга цел представлява нарушение на законите за авторското право. Samsung не носи отговорност за подобни нарушения на авторското право от страна на потребителя.
- Този продукт включва определен софтуер с безплатен/отворен код. Точните условия на лицензите, отказите от отговорност, благодарностите и забележките можете да намерите на уебсайта на Samsung opensource.samsung.com.
- Моля, пазете това ръководство за бъдеща справка.


Упътващи икони



Внимание—ситуации, които могат да причинят повреди във Вашия телефон или друго оборудване



Бележка—бележки, съвети за употреба или допълнителна информация

→	Следвано от —редът на опции или менюта, които трябва да се изберат, за да си изпълни дадена стъпка; например: В режим Меню изберете Съобщения → Създай съобщение (означава Съобщения , следвано от Създай съобщение)
[]	Квадратни скоби —телефонни клавиши; например: [] (означава бутон Включване/приключване на разговор)
▶	Погледнете —страници, съдържащи релевантна информация; например: ▶ стр. 12 (означава "вижте стр. 12")

Авторски права

Copyright © 2011 Samsung Electronics

Това ръководство за потребителя е защитено от международни закони за авторските права.

Никаква част от настоящото ръководство за потребителя не може да бъде възпроизвеждано, разпространявано, превеждано или предавано под каквато и да било форма, електронна или механична, включително фотокопиране, запис или съхранение на система за информационно съхранение и извличане без предварителното писмено съгласие от страна на Samsung Electronics.

Търговски марки

- SAMSUNG и логото на SAMSUNG са регистрирани търговски марки на Samsung Electronics.
- Bluetooth® е регистрирана търговска марка на Bluetooth SIG, Inc. по целия свят.
- Oracle и Java са регистрирани търговски марки на Oracle и/или неговите сдружения. Други имена е възможно да бъдат търговски марки на техните съответни собственици.
- Windows Media Player® е регистрирана търговска марка на Microsoft Corporation.
- Всички останали търговски марки са собственост на съответните им притежатели.

С€0168

Съдържание

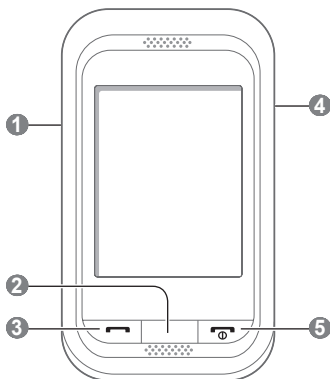
Общо запознаване с мобилния ви телефон.....	9
Изглед на телефона	9
Икони	11
Сглобяване и подготовка на мобилния телефон ..	13
Поставяне на SIM карта и батерия.....	13
Зареждане на батерията	14
Поставяне на карта с памет (опция)	15
Използвайте стилус и сензорния екран	15
Използване на основни функции	17
Включване или изключване на телефона	17
Менюта за достъп	17
Използване на визуални елементи	18
Персонализиране на Вашия телефон	19
Използване на основни функции за разговори	20
Изпращане и преглед на съобщения	22
Изпращане и преглед на имейл съобщения	23
Въвеждане на текст	24
Добавяне и откриване на контакти.....	25
Използване на основни функции на камерата.....	27
Слушане на музика	28
Търсене в интернет.....	30
Използвайте услуги на Google	31
Използване на разширени функции.....	32
Използване на разширени функции за разговори	32
Използване на разширени функции на Телефонния указател	36

Използване на разширени функции за съобщения	37
Използване на разширени функции за камера	38
Използване на разширени функции за музика	41
Използване на инструменти и приложения.....	44
Използване на безжичната Bluetooth функция.....	44
Активиране и изпращане на SOS съобщение	46
Активиране на Мобилен тракър	47
Осъществяване на фалшиви повиквания	48
Запис и възпроизвеждане на гласови бележки.....	49
Редактиране на изображения	49
Преглед на снимки и видеоклипове в интернет	50
Използване на игри и приложения в Java	50
Създаване на световен часовник.....	51
Настройване и използване на аларми.....	51
Използване на калкулатора	52
Конвертиране на валути или мерни единици.....	52
Настройване на таймер с обратно броене	52
Използване на хронометъра	53
Създаване на нови задачи.....	53
Създаване на текстова бележка.....	53
Управляване на вашия календар	54
Разрешаване на проблеми	55
Мерки за безопасност	63

Общо запознаване с мобилния ви телефон

В този раздел ще научите за разположението, бутоните и иконките на Вашия мобилен телефон.

Изглед на телефона



1

Клавиш сила звук

В режим на готовност настройвате силата на звука на телефона и осъществявате фалшиво повикване (надолу); в режим Меню превъртате през опциите на менюто; изпращате SOS съобщение

В зависимост от мобилния ви оператор предварително дефинираните менюта може да се различават

- "Осъществяване на фалшиви повиквания"
- "Активиране и изпращане на SOS съобщение"

2

Клавиш назад

В режим Меню се връщате към предишното ниво

3

Клавиш за набиране

Осъществявате или отговаряте на повикване; в режим на готовност извиквате последния номер, независимо дали е бил избран, пропуснат или получен

4

Клавиш за заключване

В режим на готовност заключвате или отключвате сензорния екран и клавиатурата (натиснете и задръжте)

5

Клавиш за включване/приключване на разговор



Включване и изключване на телефона (натиснете и задръжте); приключване на разговор; в режим Меню отмяна на въведеното и връщане в режим на готовност

Икони



Иконите, които се изобразяват на дисплея може да са различни в зависимост от региона и оператора.

Икона	Определение
	Сила на сигнала
	Свързана GPRS мрежа
	Свързана EDGE мрежа
	Текущ разговор
	Активиране на пренасочване на повикване
	Активирана функция SOS съобщение
	Роуминг (извън стандартната зона на обслужване)
	Свързан с компютър
	Свързване към защитена уеб страница
	FM радио включено
	Текущо възпроизвеждане на музика
	Възпроизвеждането на музика е прекъснато
	Функцията Bluetooth е активирана
	Алармата е активирана
	Поставена е карта с памет

Икона	Определение
	Ново текстово съобщение (SMS)
	Ново мултимедийно съобщение (MMS)
	Ново имейл съобщение
	Ново съобщение в гласова поща
	Активиран е нормален профил
	Активиран е безшумен профил
	Текущ час
	Ниво на заряд на батерията

Сглобяване и подготовка на мобилния телефон

Започнете чрез сглобяване и настройка на Вашия мобилен телефон за първа употреба.

Поставяне на SIM карта и батерия

1. Махнете задния капак и пъхнете SIM картата.



2. Поставете батерията и поставете обратно задния капак.



Зареждане на батерията

1. Пъхнете малкия край на конектора на зарядното устройство в мултифункционалния жак.



2. Вкарайте големия край на зарядното устройство в стандартен електрически контакт.
3. Когато зареждането приключи, изключете зарядното устройство.



Не изваждайте батерията от телефона, ако най-напред не сте изключили зарядното устройство. В противен случай, телефонът може да се повреди.



За да спестите енергия, извадете зарядното устройство от контакта, когато не го използвате. Зарядното устройство няма копче за включване и изключване и затова трябва да извадите кабела му от контакта, за да прекъснете електрозахранването му. Зарядното устройство трябва да е близо до контакта, когато се използва.

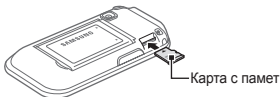
Поставяне на карта с памет (опция)

Телефонът Ви разпознава microSD™ или microSDHC™ карти с памет с обем до 8 GB (в зависимост от производителя и вида на картата с памет).



- Форматирането на картата с памет на компютър може да причини несъвместимост с телефона. Форматирайте картата с памет само в телефона.
- Честото изтриване и презаписване на картите намалява техния живот.

1. Свалете задния капак.
2. Поставете картата с памет със златистите пластини на картата с лице надолу.



3. Поставете обратно задния капак.

Използвайте стилус и сензорния екран

Научете основните действия за използване на стилус и сензорния екран.



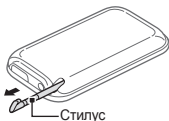
- За да избегнете надраскване на сензорния екран, не използвайте остри инструменти.
- Не позволявайте сензорният екран да влиза в досег с други електрически уреди. Електростатичният разряд може да доведе до неизправност на сензорния екран.
- Не позволявайте сензорният екран да влиза в досег с вода. Може да възникне неизправност на сензорния екран при влажни условия или при излагане на вода.



За оптимална употреба на сензорния екран отстранете предпазващия екрана филм преди да започнете да използвате телефона.

- Докосване: За да изберете маркираното меню или опция, докоснете екрана веднъж със стилуса.
- Чукнете и задръжте: Чукнете и задръжте стилуса върху опцията, която искате да изпълните.
- Плъзгане: Чукнете и задръжте със стилуса върху екрана и изтеглете стилуса, за да преместите плъзгача.

На гърба на телефона ви е разположен специален слот за съхранение на стилуса.




Използване на основни функции

Научете се как да извършвате основни действия и да си служите с основните функции на телефона Ви.

Включване или изключване на телефона



За да включите телефона,

1. Натиснете и задръжте [.
2. Въведете своя PIN код и изберете **Готово** (ако е необходимо).

За да изключите телефона, повторете стъпка 1 по-горе.

Менюта за достъп

За да влезете в менютата на телефона Ви,

1. В режим на готовност изберете **Меню**, за да влезете в режим Меню.
2. Превъртайте наляво или надясно в екрана на основното меню.
3. Изберете меню или приложение.
4. Натиснете [, за да се придвижите едно ниво нагоре; натиснете [, за да се върнете в режим на готовност.



- След като влезете в меню, за което се изисква въвеждане на PIN2 код, трябва да въведете PIN2 кода, предоставен ви заедно със SIM картата. За повече информация се свържете с мобилния си оператор.
- Samsung не носи отговорност за загуба на пароли или лични данни, както и за други щети, причинени от използване на нелицензиран софтуер.

Използване на визуални елементи

Научете как да използвате визуалните елементи в режим на готовност.



- Някои от визуалните елементи се свързват с уеб услуги. Ако използвате уеб-базирани визуални елементи може да бъдете таксувани допълнително за това.
- Наличните визуални елементи може да варират в зависимост от мобилния Ви оператор или страна.

За да отворите визуален елемент

1. В режим на готовност превъртете наляво или надясно до един от панелите на екрана.
2. Изберете визуален елемент, който да активирате в режим на готовност.

Персонализиране на вашите уиджети

Може да персонализирате всеки панел от основния екран с вашите любими уиджети.

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Показване** → **Визуални елементи**.
2. Изберете уиджет за всеки екран и изберете **Запази**.

За да настроите меню във визуалния елемент за пряк достъп

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Показване** → **Бърз достъп**.
2. Изберете пряк път.
3. Изберете меню, което да бъде зададено към даден пряк път, и изберете **Запази**.

Персонализиране на Вашия телефон

За промяна на звуков профил

За да превключите на звуков профил,

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Звукови профили**.
2. Изберете желанния профил и след това **Запази**.

За да редактирате звуков профил,



1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Звукови профили**.
2. Изберете профил.
3. Персонализиране на настройките на звука.

Избор на тапет за екрана в режим на готовност



1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Показване** → **Тапет**.
2. Изберете изображение.
3. Изберете **Настрой**.

Използване на основни функции за разговори

За да осъществите повикване

1. В режим на готовност изберете **Клавиатура** и въведете код и телефонен номер.
2. Натиснете [, за да изберете номера.
3. За приключване на разговора, натиснете [.

Отговор на повикване

1. При получаване на повикване, натиснете [.
2. За приключване на разговора, натиснете [.

За да настроите силата на звука на гласа по време на разговор

Докато протича разговор, натиснете клавиша за силата на звука нагоре или надолу, за да настроите силата на звука.

За да използвате функцията високоговорител

1. По време на обаждане изберете **Високоговорител**, за да активирате високоговорителя.
2. За да преминете обратно на слушалка, изберете отново **Високоговорител**.



Ако сте на шумно място, може да изпитвате затруднение да чувате говорещия, когато използвате функцията на високоговорителя. За по-добри резултати трябва да се върнете в нормален режим на телефона.

За да използвате слушалката

Чрез свързване на доставената в комплекта слушалка с мултифункционалния жак, можете да осъществявате и отговаряте на повиквания:

- За да преизберете номера на последния разговор, натиснете и задръжте клавиша на слушалката.
- За да отговорите на повикване, натиснете клавиша на слушалката.
- За да приключите разговор, натиснете клавиша на слушалката.

Изпращане и преглед на съобщения

За изпращане на текстово или мултимедийно съобщение

1. В режим Меню изберете **Съобщения** → **Създай съобщение**.
2. Изберете полето за получател → **Въвеждане ръчно**.
3. Въведете номер на получателя и изберете **Готово**.
4. Изберете **Чукнете, за да добавите текст**.
5. Въведете текстовото съобщение, и изберете **Готово**. ► стр. 24
За изпращане като текстово съобщение преминете на стъпка 7.
За прикачване на мултимедия продължете със стъпка 6.
6. Изберете **Добави мултим...** и опция за добавяне.
7. Изберете **Изпрати**, за да изпратите съобщението.

За преглед на текстови или мултимедийни съобщения

1. В режим Меню изберете **Съобщения** → **Входяща кутия**.
2. Изберете текстово или мултимедийно съобщение.

Изпращане и преглед на имейл съобщения

За да изпратите имейл съобщение

1. В режим Меню изберете **Съобщения** → **Създаване на email**.
2. Въведете имейл адрес и превъртете надолу.
3. Въведете текст в поле относно и превъртете надолу.
4. Въведете текстовото съобщение.
5. Изберете **Прикачване** и добавете елемент (ако е необходимо).
6. Изберете **Изпращане**, за да изпратите съобщението.

Преглед на имейл съобщение

1. В режим Меню изберете **Съобщения** → **Email входяща кутия**.
2. Изберете **Изтегли**.
3. Изберете имейл или заглавие.
4. Ако изберете заглавие, изберете **Извлечи** за преглед на основната част на имейла.

Въвеждане на текст

Може да въведете текст с натискане на бутони на клавиатурата.



Възможната големина на файла може да се различава в зависимост от региона.

За да промените режима на въвеждане на текст

- Изберете **T9**, за да превключите между режими T9 и ABC. **T9** става зелен в режим T9.
- За да промените езика на въвеждане, изберете **EN**.
- Изберете **↑**, за да смените големината на буквите.
- За да промените режима на въвеждане от буквен на цифров или символен, изберете **123**.

Режим T9

1. За да въведете цяла дума, изберете съответните виртуални клавиши.
2. След като думата се изпише правилно, изберете **⏏**, за да оставите разстояние. Ако не бъде показана правилната дума, натиснете **Aa** и изберете друга дума от появилия се списък.

Режим Главни букви

Изберете съответния виртуален клавиш, докато на дисплея се появи желаният символ.




Режим Числа

Изберете подходящ виртуален клавиш, за да въведете цифра.

Режим Символи

Изберете подходящ виртуален клавиш, за да въведете символ.




- За да преместите курсора, изберете  и след това виртуалния клавиш за навигация.
- За да изтриете знаците един по един, изберете . За да изтриете всички думи, натиснете и задръжте .
- За да въведете пунктуационни знаци, изберете без прекъсване 1.

Добавяне и откриване на контакти



Разположението на паметта за запазване на нови контакти може да се задава предварително в зависимост от мобилния оператор. За да промените разположението на паметта, в режим Меню изберете **Тел. указ.** → **Още** → **Настройки** → **Запиши новите записи в** → местоположение на паметта.

Добавяне на нов контакт


1. В режим на готовност изберете **Клавиатура** и въведете телефонен номер.
2. Изберете  → местоположение в паметта (ако е необходимо).
3. Изберете **Създай запис**.
4. Изберете вида на номера (ако е необходимо).
5. Въведете информацията за контакта.
6. За да добавите контакта към паметта, изберете **Запис**.


Откриване на запис

1. В режим Меню изберете **Тел. указ.** → **Търсене**.
2. Въведете първите няколко букви от името, което искате да намерите, и изберете **Готово**.
3. Изберете името на контакта от списъка с контакти.

Използване на основни функции на камерата

За заснемане на снимки


1. За да включите режим фотоапарат, в режим Меню изберете **Камера**.
2. Завъртете телефона обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Насочете обектива към обекта, след което направете съответните настройки.
4. Изберете , за да направите снимка. Снимката се запазва автоматично.



След като заснемате снимките си, изберете , за да ги разгледате.


За преглед на снимки

В режим Меню изберете **Мои файл.** → **Изображения** → фото файл.

За заснемане на видео клипове

1. За да включите режим фотоапарат, в режим Меню изберете **Камера**.
2. Завъртете телефона обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете , за да превключите на режим Запис.

4. Насочете обектива към обекта, след което направете съответните настройки.
5. Изберете , за да започнете записа.
6. Изберете , за да спрете записа. Видеоклипът се запазва автоматично.


След като заснемете видеоклиповете си, изберете , за да ги разгледате.

За преглед на видео клипове

В режим Меню изберете **Мои файл.** → **Видеоклипове** → видео файл.

Слушане на музика

Слушане на FM радио





1. В режим Меню изберете **FM радио**.
2. Изберете , за да пуснете FM радиото.
3. Изберете **Да**, за да започнете автоматична настройка.

Радиото сканира и автоматично запазва наличните станции.



Първият път, когато включите FM радиото, ще бъдете подканени да започнете автоматичната настройка.

4. Управлявайте FM радиото чрез следните икони и клавиши:

Икона/ Клавиш	Функция
	Включване или изключване на FM радио
	Настройване на радио станция; изберете запазена радио станция (натиснете и задръжте)
	Влизане в списъка с предпочитани
	Сменете изхода за звука на слушалка или високоговорител на телефона
Сила звук	Настройка на звука



- Слушането на FM радио без слушалки може бързо да изразходи батерията.
- Когато радио сигналът е слаб, включете предоставената слушалка.

За да слушате музика

Започнете с прехвърляне на файлове от телефона на картата с памет:

- Изтеглете с помощта на безжична интернет връзка. ► стр. 30
- Изтегляне от компютър с помощта на допълнителната програма Samsung Kies. ► стр. 41
- Получаване чрез Bluetooth. ► стр. 46
- Копирайте в картата с памет. ► стр. 42

След като прехвърлите музикалните файлове на телефона или картата с памет,

1. В режим Меню изберете **Музика**.
2. Изберете музикална категория → музикален файл.
3. По време на възпроизвеждане използвайте следните клавиши:

Икона/ Клавиш	Функция
▶ /	Прекъсване или възстановяване на възпроизвеждането
⏮	Прескачане назад; преглед назад във файл (натиснете и задръжте)
⏭	Прескачане напред; преглед напред във файл (натиснете и задръжте)
Сила звук	Настройка на звука

Търсене в интернет








Менюто на интернет браузъра ви може да е различно в зависимост от оператора.

За да преглеждате уеб сайтове

1. В режим Меню изберете **Интернет** → **Да**, за да отворите началната уеб страница на своя мобилен оператор.

2. Навигируйте в уеб страници чрез следните клавиши:

Клавиш	Функция
	Преминаване назад или напред в уеб страница
	Опресняване на текущия екран
	Влизане в списъка с предпочитани
	Променяне на режима на разглеждане
	Достъп до допълнително меню и настройки

Отбелязване на предпочитаните от вас интернет страници

1. В режим Меню изберете **Интернет** → **Да** → ★.
2. Изберете **Създай** или **Добави**.
3. Въведете заглавието на страницата и уеб адреса (URL), след което изберете **Запази**.

За да изтеглите приложения от уеб

1. В режим Меню изберете **Samsung Apps**.
2. Търсите и изтегляте приложения от телефона, когато пожелаете.

Използвайте услуги на Google

1. В режим Меню изберете **Google**.
2. Изберете желаната услуга на Google.


Използване на разширени функции

Научете се как да извършвате разширени действия и да си служите с допълнителните функции на телефона Ви.



Използване на разширени функции за разговори

Преглед и набиране на пропуснати повиквания

Телефонът Ви ще покаже на дисплея повикванията, които сте пропуснали. За да наберете номера на пропуснатото повикване,

1. Изберете **Преглед**.
2. Преминете до пропуснатото повикване, което желаете да наберете.
3. Натиснете [, за да го наберете.

Набиране на наскоро набран номер

1. В режим на готовност натиснете [] за преглед на списъка с последно набраните номера.
2. Придвижете се до желанния номер и натиснете [, за да го наберете.

Задържане на повикване или възстановяване на задържано повикване

Изберете **Задръж**, за да задържите повикване, или **Извлечи** за възстановяване на разговора.

Набиране на втори номер

По време на разговор можете да наберете друг номер, но само ако мрежата поддържа тази функция:

1. Изберете **Задръж**, за да задържите първото повикване.
2. Въведете втория номер, който искате да наберете, и натиснете [**↵**].
3. Изберете **Замени** за превключване между двете повиквания.

Отговор на второ повикване

Можете да отговорите на второ входящо повикване, ако мрежата Ви поддържа тази функция:

1. Натиснете [**↵**] → **Задръж активния разговор**, за да отговорите на второто повикване.
Първото повикване автоматично се задържа.
2. Изберете **Замени** за превключване между повикванията.


Осъществяване на разговор с много участници (конферентен разговор)

1. Позвънете на първия човек, когото искате да добавите към конферентния разговор.
2. След като сте се свързали с първия човек, позвънете на втория.
Първото повикване автоматично се задържа.
3. След като сте се свързали с втория човек, изберете **Още** → **Конферентен разговор**.

За да наберете международен номер

1. В режим на готовност изберете **Клавиатура**, а след това натиснете и задръжте **0**, за да въведете символа +.
2. Въведете целия номер, който желаете да наберете (код на държава, код на града и телефонен номер), след което натиснете [**↩**], за да наберете.

Набиране на запис от телефонния указател

1. В режим Меню изберете **Тел. указ.**
2. Изберете желанния контакт.
3. Изберете  до номера, който желаете да наберете.

Отхвърляне на повикване

За да отхвърлите входящо повикване, изберете **Отхвърли**. Обаждащият се ще чуе тон “заето”.

За да отхвърлите автоматично обаждания от определени номера, използвайте функцията автоматично отхвърляне. Активиране на функцията автоматично отхвърляне и установяване на списък с номера за отхвърляне,

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Повикване** → **Всички обаждания** → **Авто отхвърляне**.
2. Изберете **Активиране**, за да включите функцията авто отхвърляне.
3. Изберете **Списък отхвърлени**.
4. Изберете **Създай** → поле на номера.
5. Въведете номера, който искате да отхвърлите, и изберете **Готово**.
Изберете **Свързване критерии** → опция (ако е необходимо) → **Готово**.
6. Изберете **Запази**.
7. За да добавите още номера, повторете стъпки 4 - 6.
8. Изберете номерата, които искате да отхвърлите.
9. Изберете **Запиши**.

Използване на разширени функции на Телефонния указател

Създаване на визитна картичка

1. В режим Меню изберете **Тел. указ.** → **Още** → **Настройки** → **Моя визитна картичка**.
2. Въведете личните си данни и изберете **Запис**.

Създаване на група от записи

1. В режим Меню изберете **Тел. указ.** → **Групи**.
2. Изберете **Създай**.
3. Въведете име на група и изберете **Запази**.
4. За да изберете мелодия за група, изберете **Още** → **Тон на звънене за група** → **Тон позвъняване**.
5. Изберете категория на тон на звънене → тон на звънене.
6. Изберете **Запази**.

Използване на разширени функции за съобщения

Използване на Bluetooth Месинджър



1. В режим Меню изберете **ВТ съобщ.**
2. Изберете **Търсене**.
3. Изберете **Да**, за да включите функцията за безжична Bluetooth връзка (ако е необходимо).
4. Изберете устройство.
5. Въведете съобщението и изберете **Изпрати**.
6. Въведете PIN код за Bluetooth безжична функция на друго устройство или PIN на Bluetooth на други устройства, и изберете **Да**, за да изпратите съобщението.

Създаване на папка за управление на съобщения



1. В режим Меню изберете **Съобщения → Мои папки**.
 2. Изберете **Създай**.
 3. Въведете името на новата папка и изберете **Запази**.
- Преместете съобщенията от папките за съобщения във ваши лични, за да ги управлявате.

Използване на разширени функции за камера



Заснемане на серия снимки

1. За да включите режим фотоапарат, в режим Меню изберете **Камера**.
2. Завъртете телефона обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Непрекъснато**.
4. Направете всички необходими настройки.
5. Натиснете и задръжте , за да направите снимка.


За заснемане на разделни снимки

1. За да включите режим фотоапарат, в режим Меню изберете **Камера**.
2. Завъртете телефона обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Мозайка**.
4. Изберете мозайка.
5. Направете всички необходими настройки.
6. Изберете , за да направите снимка.


За да заснемете снимки с деодекоративни рамки

1. За да включите режим фотоапарат, в режим Меню изберете **Камера**.
2. Изберете  → **Рамка**.
3. Изберете рамка.
4. Направете всички необходими настройки.
5. Изберете , за да направите снимка с рамката.

Използване на опциите на камерата



Преди да заснемете снимка, изберете  за достъп до следните опции:

Опции	Функция
Таймер	Избор на периода на изчакване
Разделителна способност	Промяна на разделителната способност
Баланс на бялото	Настройка на цветовия баланс
Ефекти	Прилагане на специален ефект
Експониране и измерване на светлината	Избор на тип измерване на експозицията
Качество	Настройте нивото на качество на снимките си
Нощен режим	Задаване на режим "Нощна снимка"



Преди да заснемете видеоклип, изберете  за достъп до следните опции:

Опции	Функция
Таймер	Избор на периода на изчакване
Разделителна способност	Промяна на разделителната способност
Баланс на бялото	Настройка на цветовия баланс
Ефекти	Прилагане на специален ефект
Качество	Настройка на качеството на вашите видеоклипове

Персонализиране на настройките на камерата

Преди да заснемете снимка, изберете  →  за достъп до следните настройки:

Опции	Функция
Направляващи линии	Промяна на екрана за преглед
Преглед	Настройване на камерата да показва заснетата снимка
Звук на затвора	Настройване на затвора на камерата да издава звук при заснемане на снимка
Устройство за съхранение на данни	Изберете местоположение в паметта за съхранение заснети снимки

Преди да заснемете видеоклип изберете  →  за достъп до следните настройки:

Опции	Функция
Направляващи линии	Промяна на екрана за преглед
Звукозапис	Настройте затвора на камерата да издава звук при заснемане на видеоклип
Аудио запис	Включване и изключване на звука
Устройство за съхранение на данни	Избор на местоположение на паметта за съхранение на заснетите видеоклипове

Използване на разширени функции за музика

За да копирате музикални файлове чрез Samsung Kies

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Връзки с компютър** → **Samsung Kies** или **Устройство за съхранение** → **Запази**.
2. С помощта на кабел за обмен на данни с компютър свържете мултифункционалния жак на телефона с компютър.
3. Отворете Samsung Kies и копирайте файлове от компютър на телефона.
За допълнителна информация, разгледайте Samsung Kies.



За да прехвърлите данни от компютър в телефон с операционна система Windows XP, трябва да разполагате със сервизен пакет 2 като минимум.

За да копирате музика в карта с памет

1. Поставете карта с памет.
2. В режим Меню изберете **Настройки** → **Връзки с компютър** → **Устройство за съхранение**.
3. С помощта на кабел за обмен на данни с компютър свържете мултифункционалния жак на телефона с компютър.
Когато е свързан, на компютъра се появява изскачащ прозорец.
4. Отворете папката за преглед на файлове.
5. Копирайте файлове от компютъра в картата с памет.

Създаване на плейлиста

1. В режим Меню изберете **Музика** → **Плейлиста** → **Създай**.
2. Въведете заглавие за новия Ви плейлист и изберете **Запази**.
3. Изберете новия плейлист.
4. Изберете **Добавяне на песни** → **Песни**.
5. Изберете файловете, които желаете да включите, и след това **Добави**.

Персонализиране на настройките на музикалния плейър

1. В режим Меню изберете **Музика** → **Настройки**.
2. Регулирайте настройките така, че да персонализирате музикалния плейър.

Запис на песни от FM радио

1. В режим Меню изберете **FM радио**.
2. Изберете ►, за да пуснете FM радиото.
3. Изберете желаната радио станция.
4. Изберете **Запис**, за да започнете записа.
5. Когато приключите записа, изберете **Запази**.

Настройване на списък с любими радио станции

1. В режим Меню изберете **FM радио**.
2. Изберете радио станция, която да добавите в списъка с любими.
3. Изберете **Още** → **Добави към Предпочитани**.



Можете да получите достъп до любимите си радио станции като изберете ★ от екрана на FM радиото.

Използване на инструменти и приложения

Научете как да използвате инструментите и допълнителните приложения в телефона.

Използване на безжичната Bluetooth функция

Включване на функцията за безжична Bluetooth връзка

1. В режим Меню изберете **Bluetooth** → **Настройки**.
2. Изберете **Bluetooth**, за да включите безжичната Bluetooth функция.
3. За да позволите на други устройства да откриват телефона ви, изберете **Видимост на моя телефон** → **Винаги включено**.

За да откриете и свържете с други устройства с наличие на Bluetooth

1. В режим Меню изберете **Bluetooth** → **Търсене**.
2. Изберете устройство.
3. Въведете PIN код за функцията за безжична Bluetooth връзка или PIN на Bluetooth на друго устройство, ако притежава такъв, и изберете **Готово**. Друга възможност е да изберете **Да**, за да зададете PIN кодовете на телефона си и на другото устройство.

Когато собственикът на другото устройство въведе същия код или приеме връзката, тогава свързването е завършено.



В зависимост от устройството е възможно да не е необходимо да въвеждате ПИН код.

За да изпратите данни чрез функцията за безжична Bluetooth връзка

1. Изберете файла или елемента, които желаете да изпратите от дадено приложение на телефона си.
2. Изберете **Изпрати чрез** → **Bluetooth** или изберете **Още** → **Изпращане на визитна картичка чрез** или **Изпращане чрез** → **Bluetooth** (когато изпращате данни за контакт, посочете точно кои да бъдат изпратени).

За да получите данни чрез функцията за безжична Bluetooth връзка


1. Въведете PIN кода на функцията за безжична Bluetooth връзка и изберете **ОК** (ако е необходимо).
2. Изберете **Да**, за да потвърдите, че желаете да получавате данни от устройството (ако е необходимо).

Активиране и изпращане на SOS съобщение


В спешни случаи, можете да изпратите SOS съобщ. на семейството или приятелите си с молба за помощ.

За да активирате функцията SOS съобщение

1. В режим Меню изберете **Съобщения** → **Настройки** → **SOS съобщения** → **Опции за изпращане**.
2. Изберете **Изпращане на SOS**, за да активирате функцията за SOS съобщения.
3. Изберете **Получатели** → **Добави получатели** → **Телефонен указател**.
4. Изберете **Няколко**.
5. Изберете контактите, след което изберете **Добави**.
6. Изберете номер (ако е необходимо).
7. Изберете **Запази**, за да запазите получателите.

8. Изберете **Повторения** и задайте броя повторения на SOS съобщението, и изберете **Запази**.
9. Натиснете [] → **Да**.

Изпращане на SOS съобщение.

1. При заключени сензорен екран и клавиатурата натиснете клавиша за силата на звука четири пъти, за да изпратите SOS съобщение до предварително определени номера.
2. За да излезете от SOS режима, натиснете и задръжте [].

Активиране на Мобилен тракър

Когато някой постави нова SIM карта във вашия телефон, чрез функцията проследяване на телефона този номер ще бъде автоматично изпратен на двама получатели, за да ви помогнат да откриете и възстановите телефона си.

Активиране на функцията за мобилно проследяване

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Защита** → **Мобилно проследяване**.
2. Въведете паролата си и изберете **ОК**.



Първият път когато използвате **Мобилно проследяване**, ще трябва да създадете и потвърдите парола.

3. Изберете **Мобилно проследяване**, за да включите функцията мобилно проследяване.
4. Изберете **Получатели** → **Добави получатели** → **Телефонен указател**.
5. Изберете **Няколко**.
6. Изберете контактите, след което изберете **Добави**.
7. Когато приключите със задаването на получатели, изберете **Запази**.
8. Изберете полето за въвеждане на данни за подателя.
9. Въведете името на новия подател и изберете **Готово**.
10. Изберете **Запази** → **Приеми**.

Осъществяване на фалшиви повиквания

Ако искате да излезете от среща или нежелани разговори, може да симулирате входящо повикване.

Активиране на функцията за фалшиви повиквания

В режим Меню изберете **Настройки** → **Повикване** → **Фалшиво повикване** → **Горещ клавиш за фалшиво повикване**.

Осъществяване на фалшиво повикване

В режим на готовност натиснете и задръжте клавиша за сила звук надолу.

Запис и възпроизвеждане на гласови бележки

Записване на гласова бележка

1. В режим Меню изберете **Зап. Глас**.
2. Изберете ●, за да започнете записа.
3. Изкажете бележката си в микрофона.
4. Когато приключите с диктуването, изберете ■.

Възпроизвеждане на гласова бележка

1. В режим Меню изберете **Мои файл.** → **Звуци**.
2. Изберете файл.

Редактиране на изображения

1. В режим Меню изберете **Ред. изобр.**
2. Изберете **Отвори** и изберете изображението, което искате да редактирате.
3. Променете желаните от вас опции.
4. Изберете **Запази**.
5. Въведете името на файла за изображението и изберете **Запази**.

Преглед на снимки и видеоклипове в интернет

Научете се как да влизате в уеб сайтове за споделяне на снимки и блогове, и разглеждайте снимки и видеоклипове.



Тази функция може да не е налична в зависимост от вашата страна или мобилен оператор.

1. В режим Меню изберете **Общности**.
2. Изберете интернет страницата или блога, до който искате да получите достъп.
3. Въведете вашето потребителско име и парола за направлението (ако е необходимо).

Използване на игри и приложения в Java

1. В режим Меню изберете **Игри**.
2. Изберете игра или приложение от списъка и следвайте инструкциите на екрана.



- Свалянето на Java игри или приложения може да не се поддържа в зависимост от софтуера на телефона ви.
- Наличните игри може да варират в зависимост от мобилния Ви оператор или страна. Бутоните за управление на игри и опциите може да са различни.

Създаване на световен часовник

1. В режим Меню изберете **Св. часовн.**
2. Изберете **Сп. ча** → **Добави**.
3. Преминете вляво или вдясно до часова зона и изберете **Добави**.
4. За да добавите още световни часовници, повторете стъпки 2-3.

Настройване и използване на аларми

Научете как да настройвате и управлявате аларми за важни събития.

Настройване на нова аларма

1. В режим Меню изберете **Аларми**.
2. Изберете **Създай**.
3. Въведете данните за алармата и изберете **Запази**.

За да спрете аларма

Когато алармата прозвучи,

- Натиснете и задръжте **Стоп**, за да я спрете.
- Натиснете и задръжте **Дрямка**, за да заглушите алармата за периода на дрямка.

За да дезактивирате аларма

1. В режим Меню изберете **Аларми**.
2. Изберете ● до алармата, която искате да дезактивирате.

Използване на калкулатора

1. В режим Меню изберете **Калкулатор**.
2. Използвайте клавишите, които съответстват на дисплея на калкулатора при извършване на основни математически операции.

Конвертиране на валути или мерни единици

1. В режим Меню изберете **Конвертор** → тип конвертиране.
2. Въведете валутите или мерните единици и стойности в съответните полета.

Настройване на таймер с обратно броене

1. В режим Меню изберете **Таймер**.
2. Въведете час за отброяване и изберете **Старт**.
3. След изтичане на брояча натиснете и задръжте **Стоп** за спиране на сигнала.

Използване на хронометъра

1. В режим Меню изберете **Хронометър**.
2. Изберете **Старт**, за да стартирате хронометъра.
3. За да запишете време, изберете **Разделяне**.
4. Когато приключите, изберете **Стоп**.
5. Изберете **Нулир**, за да изтриете записаните времетраения.



При запис на времена за обиколка, интервала от време между обиколките също се записва. За да проверите интервала изберете **Обиколка**.

Създаване на нови задачи

1. В режим Меню изберете **Задача**.
2. Изберете **Създай**.
3. Въведете информация за задачата и изберете **Запази**.

Създаване на текстова бележка

1. В режим Меню изберете **Пам. бел.**
2. Изберете **Създай**.
3. Въведете текста на бележката и изберете **Запази**.

Управляване на вашия календар

Промяна на изгледа на календара

1. В режим Меню изберете **Календар**.
2. Изберете **Прегл. по** → **Ден**, **Седмица** или **Месец**.

Създаване на събитие

1. В режим Меню изберете **Календар**.
2. Изберете **Създай** → тип събитие.
3. Въведете информация за събитието и изберете **Запази**.

Преглед на събития

1. В режим Меню изберете **Календар**.
2. Изберете дата в календара.
3. Изберете събитие, за да прегледате неговите детайли.

Разрешаване на проблеми

Когато включите телефона си или докато го използвате, той ви предлага да въведете един от следните кодове:

Код	Опитайте това, за да разрешите проблема:
Парола	Когато функцията за заключване на телефона е активирана, трябва да въведете паролата, която имате за телефона.
PIN	Когато използвате телефона за първи път или когато е активирано искане за PIN, трябва да въведете PIN-а, доставен със SIM картата. Можете да деактивирате тази функция като използвате менюто Заключване PIN .
PUK	Вашата SIM карта е блокирана обикновено като резултат от въвеждането на грешен PIN няколко пъти. Трябва да въведете PUK, предоставен ви от вашия оператор.
PIN2	След като влезете в меню, за което се изисква въвеждане на PIN2 код, трябва да въведете PIN2 кода, предоставен ви заедно със SIM картата. За повече информация се свържете с мобилния си оператор.

Вашият телефон показва “Услугата не е налична” или “Грешка на мрежата”

- Когато сте в райони със слаб сигнал, възможно е той да се загуби. Придвижете се до друг район и опитайте отново.
- Няма да имате достъп до някои опции, ако нямате абонамент. Свържете се с Вашия оператор за повече информация.

Сензорният екран отговаря бавно или неправилно

Ако Вашето устройство е със сензорен екран и той не реагира правилно при докосване, опитайте следното:

- Отстранете защитното покритие от сензорния екран. Защитното покритие може да попречи на устройството да реагира, затова то не се препоръчва за устройства със сензорен дисплей.
- Сензорният екран трябва да се докосва само с чисти и сухи ръце.
- Рестартирайте устройството си, за да изчистите всички временни софтуерни дефекти.
- Уверете се, че софтуерът на устройството Ви е последна версия.
- Ако сензорният дисплей е надраскан или повреден, занесете го в местния сервизен център на Samsung.

Пропускат се обаждания

Когато сте в райони със слаб сигнал, възможно е той да се загуби. Придвижете се до друг район и опитайте отново.

Не могат да се осъществят изходящи повиквания

- Уверете се, че сте натиснали бутона Набери.
- Уверете се, че сте свързани с правилната мобилна мрежа.
- Уверете се, че не сте настроили функцията Забрана на повиквания за телефонния номер, който избирате.

Не може да се осъществят входящи повиквания

- Уверете се, че вашият телефон е включен.
- Уверете се, че сте свързани с правилната мобилна мрежа.
- Уверете се, че не сте настроили функцията Забрана на повиквания за номера, който избирате.

Събеседникът ви не ви чува

- Уверете се, че не закривате вградения микрофон.
- Уверете се, че микрофонът е близо до устата ви.
- Ако използвате слушалки, уверете се, че са свързани правилно.

Качеството на звука е лошо

- Уверете се, че не блокирате вътрешната антена на телефона.
- Когато сте в райони със слаб сигнал, възможно е той да се загуби. Придвижете се до друг район и опитайте отново.

При набиране на контакти не може да се осъществи обаждане

- Уверете се, че в телефонния указател е съхранен верният номер.
- Ако е необходимо, въведете отново номера и го запазете.
- Уверете се, че не сте настроили функцията Забрана на повиквания за телефонния номер на този контакт.

Телефонът пиука и иконката за батерията примигва

Батерията ви е слаба. Заредете или сменете батерията, за да продължите да използвате телефона.

Батерията не се зарежда правилно или телефонът се изключва сам

- Изводите на батерията може да са замърсени. Почистете с чиста, мека кърпа и двата златисто оцветени изводи и отново опитайте да заредите батерията.

- Ако батерията повече не може да се зарежда, унищожете старата батерия (в съответствие с инструкциите на вашата местна власт за правилно унищожаване) и я заменете с нова.

Телефонът ви е горещ на пипане

При използване на приложения, които изискват повече енергия, или при използване на приложения продължителен период от време, може да усещате телефона си топъл при допир. Това е нормално и не би повлияло на продължителността на живот и ефективността на телефона ви.

При пускане на камерата се появява съобщение за грешка

Вашият мобилен телефон Samsung трябва да разполага с достатъчно налична памет и мощност на батерията, за да обслужва камерата. Ако при пускане на камерата се появи съобщение за грешка, опитайте следното:

- Заредете батерията или я сменете с напълно заредена батерия.
- Освободете част от паметта, като прехвърлите файлове на компютъра или изтрийте някои от тях от телефона.
- Рестартирайте телефона. Ако все още срещате затруднения с камерата, след като изпробвате горепосочените съвети, свържете се със Сервизния Център на Samsung.

Съобщения за грешки се появяват при стартиране на FM радиото

Приложението на FM радиото на Вашето мобилно устройство Samsung използва кабела на слушалките като антена. Без свързани слушалки, FM радиото няма да може да получава радио сигнали. За да използвате FM радиото, първо се уверете, че слушалките са правилно свързани. След това, търсете и запазете наличните радио станции.

Ако все още не можете да използвате FM радиото след като изпълните тези съвети, опитайте да получите достъп до желаната радио станция с друг радио приемник. Ако можете да чуете станцията с друг приемник, Вашето устройство може да изисква сервиз. Свържете се със Сервизен център на Samsung.

При отваряне на музикални файлове се появява съобщение за грешка

Възможно е някои музикални файлове да не могат да се възпроизведат от вашия мобилен телефон Samsung поради различни причини. Ако при отваряне на музикалните файлове в телефона си получите съобщение за грешка, опитайте следното:

- Освободете част от паметта, като прехвърлите файлове на компютъра или изтриете някои от тях от телефона.

- Уверете се, че музикалният файл не е защитен чрез Управление на дигитални права (DRM). Ако файлът е защитен от DRM, уверете се, че разполагате с подходящия лиценз или ключ, за да можете да го пуснете.
- Уверете се, че телефонът ви поддържа този формат файлове.

Не е открито друго Bluetooth устройство

- Уверете се, че безжичната Bluetooth функция е активирана в телефона ви.
- Ако е необходимо, проверете дали безжичната Bluetooth функция е активирана в устройството, с което искате да се свържете.
- Уверете се, че телефонът ви и другото Bluetooth устройство са в рамките на максималния допустим обхват за Bluetooth връзка (10 метра).

Ако горепосочените съвети не решат проблема, свържете се със Сервизния Център на Samsung.

При свързване на телефона с компютър не се установява връзка

- Проверете дали кабелът за данни на компютъра е съвместим с телефона.
- Уверете се, че компютърът ви разполага с необходимите инсталирани драйвери, както и че са актуализирани.

Устройството Ви блокира или показва фатални грешки

Ако Вашето устройство блокира, може да е необходимо да затворите програми или да рестартирате устройството, за да възвърнете функционалността му. Ако Вашето устройство все още реагира, но дадена програма е блокирала, затворете програмата, като използвате мениджъра на задачите. Ако телефонът Ви е блокирал и не реагира, извадете батерията, поставете я отново и включете телефона.

Мерки за безопасност

С цел да предпазите себе си и околните от нараняване и за да не повредите телефона, прочетете цялата представена тук информация преди да го използвате.

Внимание: С цел избягване на токов удар, пожар и експлозия

Не използвайте повредени електрически кабели или електрически контакти, които не са добре монтирани.

Не докосвайте електрическия кабел с мокри ръце и не изключвайте зарядното устройство, като директно издърпате кабела.

Не огъвайте и не повреждайте електрическия кабел.

Не използвайте телефона си, докато се зарежда, и не го докосвайте с мокри ръце.

Внимавайте да не свържете зарядното устройство или батерията на късо.

Не изпускайте и не допускате удари по зарядното устройство или батерията.

Не зареждайте батерията със зарядни устройства, които не са одобрени от производителя.

Не използвайте устройството по време на гръмотевична буря.

Вашето устройство може да се повреди и риска от токов удар се увеличава.

Не използвайте повредена или изтекла литиево-йонна (Li-Ion) батерия.

За безопасното изхвърляне на Li-Ion батерии се обърнете към най-близкия оторизиран сервизен център.

Внимателно боравене с и изхвърляне на батерии и зарядни устройства

- Използвайте само одобрени от Samsung батерии и зареждайте батерията си само с одобрено от Samsung зарядно устройство. Несъвместимите батерии и зарядни устройства могат да причинят сериозни наранявания или повреда на телефона ви.
- Никога не изхвърляйте батерии или мобилни телефони в огън. Изхвърляйте изхабените батерии или телефони в съответствие с местните разпоредби.
- Никога не слагайте батериите или телефона в или върху нагревателни уреди, като микровълнови фурни, печки или радиатори. Батериите могат да експлодират, когато се нагреят прекомерно.
- Никога не смачквайте или пробивайте батерията. Избягвайте излагането на батерията на високо външно налягане, което може да доведе до вътрешно късо съединение и прегряване.

Пазете телефона, батериите и зарядните устройства от повреда.

- Избягвайте излагането на телефона и батериите на прекомерно ниски или високи температури.
- Екстремните температури може да причинят деформация на устройството и да понижат способността за зареждане и периода на експлоатация на устройството и батерията.
- Предпазвайте батериите от докосване до метални предмети, тъй като това може да създаде връзка между положителните и отрицателните полюси на батериите и така да увреди временно или трайно батериите.
- Не използвайте никога повредено зарядно устройство или батерия.

Внимание: При използване на телефона си в забранени зони спазвайте всички предупреждения за безопасност и разпоредби

На забранените за използване места изключвайте телефона си.

Спазвайте всички норми, които ограничават използването на мобилни устройства на определени места.

Не използвайте телефона си в близост до други електронни устройства.

Повечето електронни устройства използват радиочестотни сигнали. Вашият телефон може да получи/причини смущения от/на други електронни устройства.

Не използвайте телефона в близост до пейсмейкър.

- По възможност избягвайте използването на телефона в обхват от 15 см, тъй като той може да повлияе действието на пейсмейкъра.
- Ако се налага да използвате телефона, поддържайте разстояние от поне 15 см от пейсмейкъра.
- С цел да сведете до минимум смущенията в пейсмейкъра, използвайте телефона си от страната на тялото, противоположна на тази, откъм която се намира пейсмейкъра.

Не използвайте телефона в болници или в близост до медицинско оборудване, което може да бъде повлияно от радио честоти.

Ако лично използвате медицинско оборудване, се свържете с неговия производител, за да се уверите, че е безопасно то да е в досег с радио честоти.

Ако използвате слухов апарат, се обърнете към производителя му за информация относно радио смущенията.

Някои слухови апарати могат да бъдат повлияни от радио честотите на телефона ви. Обърнете се към производителя, за да осигурите безопасното използване на слуховия апарат.

Изключвайте телефона си, когато се намирате в район с потенциално експлозивна атмосфера.

- Вместо да изваждате батерията, изключвайте телефона си в потенциално експлозивни среди.
- Винаги прилагайте разпоредбите, инструкциите и знаците в потенциално експлозивни среди.
- Не използвайте телефона, когато зареждате гориво (на бензиностанция) или когато сте в близост до горива или химикали, и взривоопасни зони.
- Не оставяйте и не пренасяйте запалими течности, газове и взривоопасни вещества там, където е телефона, частите или аксесоарите му.

Когато сте в самолет, изключвайте телефона.

Използването на телефона в самолет е незаконно. Телефонът ви може да предизвика смущения в електронните навигационни инструменти на самолета.

Електронните устройства в превозно средство може да се повредят от радио честотите на телефона ви.

Електронните устройства в автомобила може да се повредят поради излъчваните от телефона ви радио честоти. За допълнителна информация се обърнете към производителя.

При използване на мобилния телефон в автомобил спазвайте всички предупреждения и разпоредби относно безопасността

По време на шофиране безопасното управление на автомобила е вашата първостепенна отговорност. Никога не използвайте мобилния си телефон, докато шофирате, тъй като е незаконно. С оглед на вашата и тази на околните хора безопасност винаги преценявайте трезво ситуацията и не забравяйте следните съвети:

- Използвайте устройство за разговори без ръце.
- Запознайте се добре със своя телефон и функциите му за удобен достъп, като например бързо набиране и преизбиране. Тези функции ще ви помогнат да намалите времето, необходимо за осъществяване или приемане на повиквания от мобилния си телефон.
- Поставете вашия телефон на леснодостъпно място. Трябва да можете да го достигнете, без да откъсвате поглед от пътя. Ако се получи входящо обаждане в неудобен момент, оставете гласовата поща да отговори вместо вас.
- Уведомете човека, с когото разговаряте, че шофирате. Прекратете разговора при натоварено движение или опасни метеорологични условия. Дъждът, лапавицата, снегът и дори натовареното движение могат да бъдат опасни.
- Не си водете бележки и не търсете телефонни номера. Съставянето на списък от задачи или прелистването на телефонния указател отвличат вниманието ви от основната ви отговорност – безопасността на шофиране.
- Избирайте разумно и следете движението. Осъществявайте повиквания, когато не се движите или преди да навлезете в движението. Опитайте се да планирате разговорите си за време, когато автомобилът ви няма да бъде в движение. Ако трябва да осъществите обаждане, избирайте само няколко цифри, след това проверете пътя пред себе си и в огледалата, и чак тогава продължавайте.

- Не започвайте емоционални или стресиращи разговори, които могат да отвлечат вашето внимание. Известете лицата, с които разговаряте, че шофирате и отложете разговорите, които биха могли да отвлечат вниманието ви от пътя.
- Използвайте телефона си, за да потърсите помощ. Наберете спешния номер при пожар, пътно произшествие или за да извикате бърза помощ.
- Използвайте телефона си, за да помогнете на други хора, изпаднали в нужда. Ако забележите пътен инцидент, осъществяващо се в момента престъпление или сериозна спешна ситуация, позвънете на местния номер за спешни повиквания.
- Ако се наложи, обадете се на пътна помощ или на друга специализирана не спешна помощ. Ако забележите повреден автомобил, който не представлява непосредствена опасност, повредена пътна сигнализация, незначително пътно-транспортно произшествие без ранени или откраднат автомобил, потърсете пътна помощ или се обадете на друг специализиран мобилен номер.

Правилна грижа и използване на мобилния телефон

Пазете телефона сух

- Влагата и всякакви течности могат да повредат телефона или електронните му компоненти.
- Ако се намокри, извадете батерията без да включвате телефона. Подсушете телефона с кърпа и го занесете в сервизен център.
- Течностите ще променят цвета на етикета, който посочва наличието на повреда в телефона. Повредите на телефона, предизвикани от вода могат да елиминират гаранцията на производителя.

Не използвайте и не оставяйте телефона си на прашни и замърсени места.

Прахът може да причини неизправност в телефона.

Не оставяйте телефона си на стръмни повърхности.

Ако телефонът падне, може да се повреди.

Не оставяйте телефона си на горещи или студени места. Използвайте телефона си при температура от -20°C до 50°C.

- Телефонът ви може да експлодира, ако го оставите в затворен автомобил, тъй като температурата вътре може да достигне 80°C.
- Не излагайте телефона си на пряка слънчева светлина за продължителни периоди от време (например върху таблото на автомобила).
- Съхранявайте батерията при температура от 0°C до 40°C.

Не оставяйте телефона в близост до метални предмети като монети, ключове и бижута.

- Телефонът ви може да се деформира или повреди.
- Ако клемите на батерията влязат в контакт с метални предмети, може да възникне пожар.

Не оставяйте телефона в близост до магнитни полета.

- Телефонът ви може да се повреди или батерията да се разреди вследствие излагането на магнитни полета.
- Магнитните карти, включително кредитни карти, карти за телефонни разговори, пропуски и бордни карти могат да се повредят от магнитните полета.
- Не използвайте калъфи или аксесоари с магнитно закопчаване и не позволявайте телефонът ви да влиза в контакт с магнитни полета за продължителен период от време.

Не оставяйте телефона в близост до нагреватели, микровълнови фурни, горещи домакински уреди или контейнери под високо налягане.

- Може да се появи теч в батерията.
- Телефонът ви може да прегрее и да причини пожар.

Не изпускайте телефона си и не причинявайте удари върху него.

- Екранът на телефона ви може да се повреди.
- Ако бъде огънат или деформиран, телефонът ви или определени негови части може да се повредят.

Не използвайте светкавица в близост до очите на хора или животни.

Използването на светкавица близо до очите може да причини временна загуба или увреждане на зрението.

Осигурете максимален живот на батерията и зарядното устройство.

- Избягвайте да зареждате батериите по-дълго от седмица, тъй като прекомерното зареждане може да намали продължителността на живот на батерията.
- С течение на времето неизползваните батерии се разреждат и ще трябва да се зареждат повторно преди употреба.
- Когато не го използвате, изключете зарядното устройство от контакта.
- Използвайте батерията само по предназначение.

Използвайте само батерии, зарядни устройства, аксесоари и консумативи, одобрени от производителя.

- Използването на неоригинални батерии или зарядни устройства може да скъси живота на телефона ви или да го повреди.
- Samsung не носи отговорност за безопасността на потребителя при използване на аксесоари или консумативи, които не са одобрени от Samsung.

Не допускате хапане или засмукване на телефона или батерията.

- Ако това се случи, телефонът може да се повреди или да причини експлозия.
- Ако телефонът се използва от деца, непременно се уверете, че го използват правилно.

Когато говорите по телефона:

- Дръжте телефона изправен, както бихте направили със стационарен апарат.
- Говорете директно в микрофона.
- Избягвайте контакт с вътрешната антена на телефона. Докосването на антената може да влоши качеството на разговора или да причини засилено излъчване на радио честоти.



- Дръжте телефона спокойно, натискайте бутоните леко и използвайте специални функции, които намаляват броя на използваните клавиши, които трябва да натиснете (например шаблони и интуитивен режим за въвеждане на текст) и почивайте редовно.

Защитете слуха си



- Прекомерното излагане на високи звуци може да повреди слуха.
- Излагането на високи звуци по време на шофиране може да отвлече вниманието ви и да доведе до инцидент.
- Винаги намалявайте силата на звука преди включване на слушалки в аудио източник и използвайте само минималната достатъчна за да чуете разговора или музиката настройка на силата на звука.

Бъдете предпазливи, когато използвате телефона си, докато ходите или се движите.

Винаги следете околната обстановка, за да избегнете нараняване на себе си или друг човек.

Не носете телефона в задния си джоб или около кръста.

Можете да се нараните или да повредите телефона, ако паднете.

Не разглобявайте, не модифицирайте и не ремонтирайте сами телефона си.

- Всички промени или изменения на телефона, могат да да елиминират гаранцията на производителя. За обслужване се обърнете към сервизен център на Samsung.
- Не разглобявайте и не пробивайте батерията, тъй като това може да причини експлозия или пожар.

Не боядисвайте и не поставяйте стикери върху Вашето устройство

Боя и стикери може да задръстят подвижните части и да попречат на правилното функциониране. Ако сте алергични към боя или към металните части на продукта, Вие може да почувствате сърбене, да получите екзема или подуване на кожата. Когато това се случи, спрете да използвате продукта и се консултирайте с Вашия лекар.

При почистване на телефона:

- Забърсвайте телефона или зарядното устройство с кърпа или гъба.
- Почистете клемите на батерията с памучен тампон или кърпа.
- Не използвайте химически вещества или почистващи препарати.

Не използвайте телефона, ако екранът е спукан или счупен.

Счупеното стъкло или акрилът може да причини нараняване на ръцете и лицето ви. Занесете телефона за ремонт в сервизен център на Samsung.

Не използвайте телефона с никаква друга цел освен по предназначение.

Избягвайте да пречите на други хора, когато използвате телефона на публични места.

Не позволявайте на деца да използват телефона ви.

Вашият телефон не е играчка. Не позволявайте на деца да си играят с него, тъй като може да наранят себе си или други хора, да повредят телефона или неволно да изберат номер, което ще се таксува на сметката ви.

Инсталирайте мобилни устройства и оборудване внимателно

- Уверете се, че всички мобилни устройства или друго оборудване, инсталирани в автомобила ви, са поставени безопасно.
- Избягвайте да поставяте телефона и частите му около въздушната възглавница или в обсега ѝ. Неправилно инсталирани безжични устройства могат да предизвикат сериозни наранявания при внезапното надуване на въздушната възглавница.

Позволявайте само на квалифицирани служители да обслужват телефона ви.

Ако позволите телефонът ви да бъде обслужван от неквалифицирани служители, той може да се повреди и гаранцията му да отпадне.

Работете внимателно със SIM картите или картите с памет.

- Не изваждайте карта, докато устройството прехвърля или обработва информация, тъй като това може да доведе до загуба на данни и/или повреда на картата или телефона.
- Пазете картите от силен удар, статично електричество и електрически шум, идващи от други устройства.
- Не докосвайте краищата на картата в златист цвят с пръсти или метални предмети. При наличие на прах, забършете картата с мека кърпа.

Осигурете достъп до услуги при спешни ситуации.

В някои области или при различни обстоятелства е възможно да не можете да осъществите спешни обаждания. Преди да пътувате по отдалечени места или зони без изградена инфраструктура, планирайте алтернативен метод за контакт с техническия отдел при спешни ситуации.

Уверете се, че сте подсигурили архивиране на важните данни

Samsung не носи отговорност за загуба на данни.

Информация за сертифициране за специфична степен на поглъщане или ССП (SAR)

Вашият телефон съответства на стандартите на Европейския Съюз (ЕС), които ограничават излагането на човек на радиочестотна енергия, излъчвана от радио и телекомуникационно оборудване. Тези стандарти не позволяват продажбата на мобилни телефони, които надвишават нивото на максимално излагане (познато като степен на абсорбция или SAR) от 2,0 вата/кг.

По време на тестовете установената максимална SAR за този модел беше 0.861 вата/кг. При нормална употреба действителната стойност на ССП по всяка вероятност е доста по-ниска, тъй като телефонът е създаден да излъчва само радиочестотна енергия, необходима за излъчване на сигнал до най-близката точка. Чрез автоматичното излъчване на по-ниски нива винаги, когато е възможно, телефонът ви намалява общото ви излагане на радиочестотна енергия.

Декларацията за Съответствие, намираща се на края на това ръководство за потребителя, показва съответствието на вашия телефон с Европейската директива Radio & Terminal Telecommunications Equipment (R&TTE). За повече информация относно SAR и съответните стандарти на ЕС, посетете уеб сайта на Samsung.

Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот

(Отпадъци, представляващи електрическо и електронно оборудване)



(Важи за държавите на Европейския съюз и други европейски държави със системи за разделно сметосъбиране)



Този знак, поставен върху изделието, негови принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно

устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видови отпадъци и ги предавайте за рециклиране. Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от неконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично-съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка.

Правилно изхвърляне на батериите в този продукт



(Приложимо в Европейския съюз и други европейски държави със самостоятелни системи за връщане на батерии.)

Това обозначение върху батерията, ръководството или опаковката, показва, че батериите в този продукт не бива да се изхвърлят с другите битови отпадъци в края на техния полезен живот. Където са маркирани, химическите символи Hg, Cd или Pb показват, че батерията съдържа живак, кадмий или олово над контролните нива в Директива 2006/66 на ЕО. Ако батериите не се изхвърлят правилно, тези вещества могат да предизвикат увреждане на човешкото здраве или на околната среда.

За да предпазите природните ресурси и за да съдействате за многократната употреба на материалните ресурси, моля отделяйте батериите от другите видове отпадъчни продукти и ги рециклирайте посредством Вашата локална система за безплатно връщане на батерии.

Отказ от права

Част от съдържанието и услугите, достъпни в това устройство, са собственост на трети страни и са защитени от авторско право, патенти, търговски марки и/или други закони, защитаващи интелектуалното право. Това съдържание и услуги се предоставят единствено за индивидуално ползване с нетърговска цел. Нямате право да използвате никаква част от това съдържание или услуги по начин, който не е разрешен от притежателя на съответното съдържание или от мобилния оператор. Без да се ограничава до горепосоченото, освен ако не е изрично разрешено от съответния притежател на съдържание или мобилен оператор, нямате право да промените, копирате, публикувате повторно, оповестявате, прехвърляте, превеждате, продавате, създавате производни продукти, експлоатирате или разпространявате каквито и да било части от това съдържание или услуги, съдържащи се в това устройство, по никакъв начин или чрез съответни средства.

"СЪДЪРЖАНИЕТО И УСЛУГИТЕ, ПРЕДОСТАВЕНИ ОТ ТРЕТИ СТРАНИ, СЕ ПРИЕМАТ ЗА ПОЛЗВАНЕ В НЕПОКЪТНАТ ВИД." SAMSUNG НЕ ПРЕДОСТАВЯ ГАРАНЦИЯ ЗА ПРЕДОСТАВЕНИТЕ СЪДЪРЖАНИЕ И УСЛУГИ, НЕЗАВИСИМО ДАЛИ СТАВА ДУМА ЗА ПИСМЕНА ИЛИ КОСВЕНА ГАРАНЦИЯ. SAMSUNG КАТЕГОРИЧНО ЗАЯВЯВА ЛИПСАТА НА ОТГОВОРНОСТ ПО ОТНОШЕНИЕ НА КОСВЕНИ ГАРАНЦИИ, ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО БЕЗ ДА СЕ ОГРАНИЧАВА ДО, ГАРАНЦИИ ЗА ПРИГОДНОСТ ЗА ПРОДАЖБА ИЛИ ВЪЗМОЖНОСТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДАДЕНО ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ. SAMSUNG НЕ ГАРАНТИРА ТОЧНОСТТА, ВАЛИДНОСТТА, НАВРЕМЕННОСТТА, ЗАКОННОСТТА ИЛИ ЦЕЛОСТТА НА КАКВИТО И ДА БИЛО ЧАСТИ ОТ СЪДЪРЖАНИЕТО И УСЛУГИТЕ, ДОСТЪПНИ ЧРЕЗ ТОВА УСТРОЙСТВО И ПРИ НИКАКВИ ОБСТОЯТЕЛСТВА, ВКЛЮЧИТЕЛНО РАЗСЛЕДВАНЕ, SAMSUNG НЕ МОЖЕ ДА БЪДЕ ПОДВЕДЕНА ПОД ОТГОВОРНОСТ, НЕЗАВИСИМО ДАЛИ ЧРЕЗ ДОГОВОРНИ ОТНОШЕНИЯ ИЛИ НЕ, ЗА ВСЯКАКВИ ПРЕКИ, КОСВЕНИ, СЛУЧАЙНИ, КОНКРЕТНИ ИЛИ ПОСЛЕДВАЩИ ЩЕТИ, РАЗХОДИ ЗА ПРАВНА ЗАЩИТА, ДРУГИ РАЗХОДИ ИЛИ ЩЕТИ, ВЪЗНИКНАЛИ СЛЕДСТВИЕ НА ИЛИ ВЪВ ВРЪЗКА С, ВСЯКА ИНФОРМАЦИЯ, КОЯТО СЕ СЪДЪРЖА В ИЛИ Е ВЪЗНИКНАЛА В РЕЗУЛТАТ ОТ ИЗПОЛЗВАНЕТО НА КАКВАТО И ДА БИЛО ЧАСТ

ОТ СЪДЪРЖАНИЕТО ИЛИ УСЛУГИТЕ ОТ ВАС ИЛИ ТРЕТО ЛИЦЕ, ДОРИ КОГАТО СЪОТВЕТНОТО ЛИЦЕ Е ПРЕДВАРИТЕЛНО УВЕДОМЕНО ЗА ВЕРОЯТНОСТТА ЗА ВЪЗНИКВАНЕ НА ЩЕТИ."

Услугите, предоставяни от трети страни, могат да бъдат прекратени по всяко време, като Samsung не поема отговорност и не дава гаранции за никакви части от съдържанието или услугите, които ще останат на разположение за ползване за определен период от време. Съдържанието и услугите се доставят от трети страни посредством мрежи и други преносни съоръжения, над които Samsung няма контрол. Без да ограничава общия характер на този отказ от права, Samsung изрично заявява отсъствието на отговорност или задължението към възникване на евентуални прекъсвания или преустановяване на предоставянето на дадено съдържание или услуга, която е била достъпна чрез това устройство.

Samsung не носи отговорност и няма отношение към обслужването на клиенти по отношение на гореспоменатото съдържание и услуги. Ако имате въпроси или запитвания по отношение на това съдържание или услуги, трябва да ги отправяте директно към съответните доставчици на съдържание и услуги.

Declaration of Conformity (R&TTE)

Ние,

Samsung Electronics

декларираме на своя собствена отговорност, че продуктът

GSM Мобилен телефон : GT-C3300i

за който се отнася настоящата декларация, е в съответствие със следните стандарти и/или други нормативни документи.

Безопасност	EN 60950-1 : 2006 +A11:2009 EN 50332-1 : 2000 EN 50332-2 : 2003
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209-1 : 2006
Електромагнитна съвместимост	EN 301 489-01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005) EN 301 489-17 V2.1.1 (05-2009)
Radio	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006)

С настоящото декларираме, че [всички основни групи радио тестове са извършени и че] гореспоменатият продукт отговаря на изискванията на Директива 1999/5/EC.

Процедурата по оценка на съответствието, посочена в чл. 10 и подробно описана в Анекс [IV] на Директива 1999/5/EC, е проследена от следната оторизирана организация:

BABT, Forsyth House,
Churchfield Road,
Walton-on-Thames,
Surrey, KT12 2TD, UK*
Идентификационен знак: 0168

CE 0168

Техническата документация се съхранява в:

Samsung Electronics QA Lab.

която ще бъде на разположение при поискване.

(Представител в EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK*



2010.12.30

Joong-Hoon Choi/ Мениджър лаборатория

(място и дата на издаване)

(име и подпис на упълномощеното лице)

* "Това не е адреса на Сервизния Център на Samsung.

За адреса или телефонния номер на Сервизния Център на Samsung, вижте гаранционната карта или се свържете с търговеца, от който сте закупили Вашия продукт."

Описанието в някои части на това ръководство може да се различава от Вашия телефон в зависимост от софтуера на Вашия телефон или от мобилния Ви оператор.

**SAMSUNG
ELECTRONICS**

